## استقصاء الأمم المتحدة الثاني عشر للحكومات بشأن السكان والتنمية

# الوحدة الثانية الخصوبة وتنظيم الأسرة والصحة الإنجابية

تحتوي هذه الوحدة على أسئلة عن سياسات الحكومة وبرامجها وإستراتيجياتها، بالإضافة إلى القوانين واللوائح المتعلقة بالخصوبة والصحة الجنسية والإنجابية، وتنظيم الأسرة، والأمراض المعدية المنقولة جنسيًا، ومنها فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز، والإجهاض المتعمد.

يرجى تحديد المكتب المسؤول عن تنسيق الردود على هذه الوحدة، وإيراد معلومات عن سبل الاتصال بالمسؤول الذي قام باستيفاء الوحدة.

	*البلد:
	*المكتب:
مسمى الوظيفة/ المنصب:	الاسم:
المنصب:	
الهاتف:	*البريد الإلكتروني:
	العنوان البريدي:

يرجى إعادة الوحدة المستوفاة من الاستقصاء مع أي مرفقات إلى العنوان التالي:

+1-917-367-4632 / 5198	الهاتف:	poppolicy@un.org	البريد الإلكتروني:			
العنوان البريدي: POPULATION DIVISION						
	DEPARTMENT OF ECONOMIC AND SOCIAL AFFAIRS					
	TWO UNITED NATIONS PLAZA, DC2-1950					
NEW YORK, NY 10017, USA						

ويمكن أيضا استيفاء هذه الوحدة من الاستقصاء على الموقع الشبكي التالي: https://icts-surveys.unog.ch/index.php/134937?lang=ar

#### ألف – الخصوبة

#### 1-2 ما هي سياسة الحكومة بشأن المستوى الحالي للخصوبة في البلد $^{(1)}$ ؟

لا توجد سياسة رسمية	الخفض	الإبقاء عند المستويات الحالية	الرفع

#### 2-2 يرجى تحديد الأسباب الرئيسية الكامنة وراء سياسة الخصوبة الراهنة.

لا ينطبق	Ŋ	نعم	السبب
			أ – مواجهة تناقص عدد السكان
			ب – الحد من النمو السكاني
			ج – مواجهة شيخوخة السكان
			د – ضمان الاستدامة للأجيال المقبلة

### 3-2 ما هي سياسة الحكومة بشأن ما يلي؟

لا توجد سياسة رسمية	الخفض	الإبقاء عند المستويات الحالية	الرفع	
				أ - السن عند الإنجاب للمرة الأولى
				ب - الفترة الزمنية بين الولادات
				ج - السن عند الزواج أو الارتباط

<sup>(1)</sup> تقاس مستويات الخصوبة باستخدام مؤشرات مختلفة مثل عدد الأطفال الذين يولدون في البلدكل سنة لكل ألف من السكان، أو عدد المواليد الذين يولدون كل سنة لكل ألف امرأة في سن الإنجاب، أو متوسط عدد الأطفال الذين تنجبهم المرأة خلال حياتما استنادا إلى معدلات المواليد الراهنة.

#### 4-2 هل تشعر الحكومة بالقلق إزاء خصوبة المراهقين في البلد $^{(2)}$ ؟

لا تبعث على القلق	قلق طفيف	قلق بالغ

#### 5-2 هل اعتمدت الحكومة أي تدابير [في غضون السنوات الخمس الماضية] لتحسين نطاق تغطية تسجيل المواليد؟

لا ينطبق <sup>(3)</sup>	У	نعم

# 6-2 هل اعتمدت الحكومة أيا من التدابير الواردة فيما يلي لتحسين التوازن بين الأسرة والعمل فيما يتعلق بإنجاب الأطفال وتربيتهم؟

Ŋ	نعم	التدبير
		أ - إجازة أمومة للوضع مع ضمان الوظيفة (مدفوعة أو غير مدفوعة الأجر)
		ب - إجازة أبوة بمناسبة الإنجاب مع ضمان الوظيفة (مدفوعة أو غير مدفوعة الأجر)
		ج - إجازة والدية لرعاية الطفل في المنزل (مدفوعة أو غير مدفوعة الأجر)
		د – منحة مولود (مبلغ إجمالي)
		ه – علاوة طفل أو علاوة أسرة
		و - خصم ضريبي عن الأطفال المعالين
		ز - ساعات عمل مرنة أو غير متفرغة للوالدين
		ح - رعاية طفولة مدعومة من الدولة
		ط - تدابير محددة لدعم الأسر الوحيدة الوالد
		ي - تعزيز مشاركة الذكور، والتقاسم العادل للأعمال المنزلية ومسؤوليات الرعاية

<sup>(2)</sup> المراهقة هي الفترة بين الطفولة والرشد، ويُعتبر البلوغ بدايتها. ونظرا إلى أن الأحكام القانونية عموما تحدد سن الرشد بـ ١٨ عاما، غالبا ما تعرف المراهقة بأنها المرحلة بين سن ١٢ عاما و ١٨ عاما. وفي الممارسة العملية، وبسبب اعتبارات متصلة بالأغراض الإحصائية، غالبا ما يعتبر الأشخاص الذين تتراوح أعمارهم بين ١٥ عاما و ١٩ عاما من المراهقين.

<sup>(3)</sup> عندما يغطي نطاق تسجيل المواليد الجميع تقريبا.

#### 7-2 إذا كانت الإجابة بنعم على الفقرة 2-6 (أ) أو 2-6 (ب) أو 2-6 (ج)، يرجى تحديد مدة الإجازة.

	المدة (بالأشهر)		
		مدفوعة الأجر	
غير مدفوعة الأجر	مدفوعة الأجر جزئيا	بالكامل	نوع الإجازة
			أ – إجازة أمومة
			ب – إجازة أبوة
			ج - إجازة والدية

#### باء - الصحة الجنسية والإنجابية

8-2 يرجى ذكر السن القانونية الدنيا للزواج (بالسنوات) للنساء والرجال.

تختلف بحسب الولاية القضائية	بموافقة الوالدين أو غيرهم	بدون موافقة الوالدين أو غيرهم	
			أ – للنساء
			ب - للرجال

#### 9-2 يرجى تحديد السن القانونية للموافقة على النشاط الجنسي.

تختلف بحسب الولاية القضائية	السن (بالسنوات)

#### 10-2 هل اعتمدت الحكومة أي تدابير [في غضون السنوات الخمس الماضية] للتصدي للممارسات الضارة التالية؟

لا ينطبق <sup>(4)</sup>	У	نعم	نوع الممارسة الضارة
			أ – زواج الأطفال والزواج المبكر والزواج بالإكراه <sup>(5)</sup>
			ب - تشويه الأعضاء التناسلية للإناث <sup>(6)</sup>
			ج - العنف والاستغلال الجنسيان، بما في ذلك العنف المنزلي وعنف العشير

#### 11-2 هل اعتمدت الحكومة سياسة أو برنامجا أو استراتيجية وطنية لمعالجة مسائل الصحة الجنسية والإنجابية؟

اسم السياسة أو البرنامج أو الاستراتيجية	Ŋ	نعم

# 12-2 هل اعتمدت الحكومة أيا من التدابير الواردة فيما يلي [في غضون السنوات الخمس الماضية] المتصلة بتحسين الصحة الإنجابية والجنسية للمراهقين؟

لا ينطبق <sup>(7)</sup>	Ŋ	نعم	التدبير
			أ - توسيع نطاق التحاق الفتيات/بقائهن في التعليم الثانوي
			ب - توفير التثقيف الجنسي في المدارس
			ج - توفير العيادات الملائمة للمراهقين و/أو خدمات التوعية المجتمعية

<sup>(4)</sup> حيثما يكون انتشار الممارسة الضارة ضئيلا جدا.

<sup>(5)</sup> يمكن أن تشمل التدابير رفع السن الدنيا للزواج و/أو إنفاذها.

<sup>(6)</sup> يمكن أن تشمل التدابير إدماج التصدي لتشويه الأعضاء التناسلية للإناث في خدمات الصحة الجنسية والإنجابية.

<sup>(7)</sup> عندما تغطي الخدمات الجميع أو تتوافر للجميع تقريبا.

إلى	البشري)	الحليمي	س الورم	(لقاح فيرو.	HPV	وصول	تضمن	(لوائح) <sup>(8)</sup>	لائحة	(قوانين) أو	ي قانون	مة أي	، الحكوه	هل لدى	13-2
													?	المراهقات	

لا	نعم

14-2 إذا كانت الإجابة نعم على 2-13، فهل هناك أي نظم قانونية متعددة $^{(9)}$  تتعارض مع ما سبق؟

У	نعم

15-2 هل تطبق الحكومة أي قانون (قوانين)، أو لائحة (لوائح)(<sup>8)</sup> أو سياسات وطنية تجعل التثقيف الجنسي جزءًا إلزاميًا من المناهج الدراسية الوطنية؟

ע	نعم

16-2 إذا كانت الإجابة نعم على 2-15، فهل هناك أي نظم قانونية متعددة $^{(9)}$  تتعارض مع ما سبق؟

γ	عم	ذ

<sup>(8)</sup> تتضمن "اللوائح" الأوامر أو الأحكام التنفيذية أو الوزارية أو الإدارية الأخرى. وينظر فقط في اللوائح التي تُطبق على المستوى الوطني. (9) تتضمن "النظم القانونية المتعددة" النظم القانونية التقليدية و"القوانين العرفية" (على سبيل المثال، الدينية، أو الخاصة بالسكان. الأصليين)، التي قد تؤدي إلى تقييد إمكانية تطبيق القانون (القوانين) أو اللائحة (اللوائح) على مجموعات معينة من السكان.

#### 17-2 إذا كانت الإجابةنعم على 2-15، فهل يشتمل منهج التثقيف الجنسي على الموضوعات الثمانية التالية؟

У	نعم	موضوع المنهج
		أ – العلاقات
		ب - القيم، والحقوق، والثقافة والحياة الجنسية
		ج - فهم النوع الاجتماعي
		د - العنف والبقاء آمنًا
		ه – مهارات للصحة والرفاهية
		و – الجسم البشري والنمو
		ز - القدرة الجنسية والسلوك الجنسي
		ح - الصحة الجنسية والإنجابية

# 18-2 هل تُطبق الحكومة أي قانون (قوانين) أو لائحة (لوائح) $^{(8)}$ تضمن الحصول على رعاية الأمومة?

У	نعم

# 19-2 إذا كانت الإجابة نعم على 2-18، فهل هناك أي نظم قانونية متعددة $^{(9)}$ تتعارض مع ما سبق؟

У	نعم

## 20-2 هل القانون (القوانين) أو اللائحة (اللوائح)<sup>(8)</sup> المحددة في س 2-18 تتضمن أي قيود مفروضة على أساس أي من السمات التالية؟

У	نعم	القيد
		أ – العمر
		ب - الحالة الاجتماعية
		ج - إذن الطرف الثالث (على سبيل المثال، الزوج، الأب/الوصي، طبي)

# 21-2 هل قامت الحكومة بتوسيع نطاق أي من التدابير التالية [خلال السنوات الخمسة الماضية] لتحسين صحة المواليد الجدد والأمهات في البلد؟

لا ينطبق <sup>(10)</sup>	У	نعم	التدبير
			أ - تغطية الرعاية السابقة للولادة الشاملة
			ب - تغطية عمليات الولادة التي تُحريها قابلات ماهرات
			<ul> <li>ج – تغطية رعاية التوليد في الحالات الطارئة</li> </ul>
			د - تغطية رعاية ما بعد الولادة ورعاية المواليد الجدد اللازمة
			ه – الحصول على وسيلة فعّالة لمنع الحمل
			و - الحصول على الرعاية الطبية المصاحبة للإجهاض المأمونة
			ز - الحصول على خدمات رعاية ما بعد الإجهاض
			ح – تعیین قابلات ماهرات وتدریبهن

<sup>(10)</sup> عندما تكون التغطية أو الوصول شبه شاملة.

#### 2-22 هل تتضمن القائمة الوطنية للأدوية الضرورية المنتجات الثلاثة عشر التالية؟

У	نعم	المنتج
		أ – أوكسيتوسين
		ب – ميزوبروستول
		ج – كبريتات الماغنسيوم
		د – مضادات حيوية قابلة للحقن
		ه – مركبات الكورتيكوستيرويد السابقة للولادة
		و – کلورهیکسیدین
		ز – أجهزة الإنعاش للمواليد الجدد
		ح – أموكسيسللين
		ط - أملاح الإماهة الفموية
		ي – الزنك
		ك – عازلات أنثوية
		ل - وسائل منع الحمل بالزرع
		م - وسائل منع الحمل في حالات الطوارئ (ليفونورغيستريل)

## جيم- تنظيم الأسرة

## 2-22 هل تُطبق الحكومة أي قانون (قوانين) أو لائحة (لوائح)(8) لضمان الحصول على الخدمات/الحقوق التالية؟

У	نعم	خدمة/الحق في وسائل منع الحمل
		أ - الحصول على خدمات وسائل منع الحمل
		ب - الحصول على وسائل منع الحمل في الحالات الطارئة
		ج - تقديم موافقة كاملة حرة مستنيرة لجميع الأفراد قبل تلقي خدمات وسائل منع الحمل
		(بما في ذلك التعقيم)

# 24-2 إذا كانت الإجابة نعم على 2-12أ، أو 2-23ب أو 2-23 ج، فهل هناك أي نظم قانونية متعددة (9) تتعارض مع ما سبق؟

V	نعم	خدمة/الحق في وسائل منع الحمل
		أ - الحصول على خدمات وسائل منع الحمل
		ب - الحصول على وسائل منع الحمل في الحالات الطارئة
		ج - تقديم موافقة كاملة حرة مستنيرة لجميع الأفراد قبل تلقي خدمات وسائل منع الحمل
		(بما في ذلك التعقيم)

## 25-2 ما هي سياسة الحكومة بشأن توفير وسائل منع الحمل الحديثة؟

Ŋ	نعم	السياسة
		أ - توفير وسائل منع الحمل بصورة مباشرة عن طريق مصادر حكومية
		ب - تقديم الدعم المالي من أجل توفير وسائل منع الحمل من مصادر غير حكومية
		ج - السماح لمصادر غير حكومية بتوفير وسائل منع الحمل، دون تقديم الدعم المالي إلى هذه المصادر
		د - تقیید سبل الحصول علی وسائل منع الحمل

	ه - تحميل العملاء تكاليف خدمات أو سلع تنظيم الأسرة المقدمة من خلال مصادر حكومية
	و - إخضاع سلع تنظيم الأسرة للرسوم أو ضرائب الاستيراد أو غير ذلك من الرسوم

# 26-2 هل تُطبق الحكومة أي قانون (قوانين) أو لائحة (لوائح)(<sup>8)</sup> تُقيد الحصول على حدمات وسائل منع الحمل استنادًا إلى أي من المعايير التالية؟ [يُرجى تحديد كل ما ينطبق.]

إذن الطرف الثالث				
(على سبيل المثال،				
الزوج،				
الأب/الوصي، طبي)	الحالة الاجتماعية	الجنس	الحد الأدنى للعمر	خدمة وسائل منع الحمل
				أ - الحصول على خدمات
				وسائل منع الحمل المنتظمة
				ب - الحصول على وسائل
				منع الحمل في الحالات
				الطارئة

### 2-22 إذا كانت الإجابة نعم على الحد الأدبي للعمر في 2-26أ أو 2-26ب، يُرجى تحديد الحد الأدبي للعمر.

	الحد الأدبي للعمر (بالسنوات)		
ىدمة وسائل منع الحمل	للنساء	للرجال	
- الحصول على خدمات وسائل منع الحمل المنتظمة			
<ul> <li>الحصول على وسائل منع الحمل في الحالات الطارئة</li> </ul>			

## دال - الأمراض المنقولة بالاتصال الجنسي، بما في ذلك فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز

2-22 هل تشعر الحكومة بالقلق إزاء فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز في البلد؟

لا يوجد قلق	قلق طفيف	قلق بالغ	

# 2-92 هل اعتمدت الحكومة أيا من التدابير الواردة فيما يلي للتصدي للأمراض المنقولة بالاتصال الجنسي، بما في ذلك فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز؟

لا ينطبق <sup>(11)</sup>	Ŋ	نعم	دبير	التد
			- تنظيم حملات إعلامية وتثقيفية	- Í
			· - استهداف الفئات المعرضة للخطر والفئات الضعيفة	ب
			- تشجيع التماس المشورة والفحوص بصورة طوعية	ج
			<ul> <li>التشجيع على الامتناع عن ممارسة الجنس قبل الزواج</li> </ul>	د -
			- التشجيع على إخلاص الشريك	ھ
			- التشجيع على استخدام الرفالات للذكور والإناث	و -
			– إجراء الفحص الدوري للدم	ز -
			<ul> <li>منع انتقال العدوى من الأم إلى الطفل</li> </ul>	ح
			<ul> <li>توفير العلاج المضاد للفيروسات العكوسة بأسعار مدعومة</li> </ul>	ط
			- اعتماد أحكام قانونية تحظر التمييز على أساس الإصابة بهذه الأمراض	ي

<sup>(11)</sup> حيثما يكون انتشار الأمراض المنقولة بالاتصال الجنسي، بما في ذلك فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز، ضئيلا جدا.

## 2-30 هل تُطبق الحكومة أي قانون (قوانين) أو لائحة (لوائح)(8) لضمان الحصول على الخدمات/الحقوق التالية؟

У	نعم	خدمة/حق المصابين بفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز
		أ – خدمات المشورة والفحوص الطوعية الخاصة بفيروس نقص المناعة البشرية
		ب - علاج مرض نقص المناعة البشرية وخدمات الرعاية الصحية
		ج - حماية سرية جميع الأشخاص المصابين بفيروس نقص المناعة البشرية

## 31-2 إذا كانت الإجابة نعم على 2-30، أو 2-30ب، أو 2-30ج، فهل هناك أي نظم قانونية متعددة (9) تتعارض مع ما سبق؟

K	نعم	خدمة/حق المصابين بفير وس نقص المناعة البشرية/الإيدز
		أ – خدمات المشورة والفحوص الطوعية الخاصة بفيروس نقص المناعة البشرية
		ب - علاج مرض نقص المناعة البشرية وخدمات الرعاية الصحية
		ج - حماية سرية جميع الأشخاص المصابين بفيروس نقص المناعة البشرية

# 32-2 هل تُطبق الحكومة أي قانون (قوانين) أو لائحة (لوائح)<sup>(8)</sup> تُقيد الوصول إلى خدمات/حقوق المصابين بفيروس نقص المناعة البشرية استنادًا إلى أي من السمات التالية؟ [يُرجى تحديد كل ما ينطبق.]

إذن الطرف الثالث				
(على سبيل المثال،				
الزوج،				خدمة/حق المصابين بفير وس نقص
الأب/الوصي، طبي)	الحالة الاجتماعية	الجنس	الحد الأدنى للعمر	المناعة البشرية/الإيدز
				أ – خدمات المشورة
				والفحوص الطوعية الخاصة
				بفيروس نقص المناعة
				البشرية

		ب - علاج مرض نقص المناعة البشرية وخدمات الرعاية الصحية
		ج - حماية سرية جميع الأشخاص المصابين بفيروس نقص المناعة البشرية

#### هاء - الإجهاض

#### 2-33 هل تشعر الحكومة بالقلق إزاء عدد حالات الإجهاض العمدي وسلامته في البلد؟

لا تبعث على القلق	قلق طفيف	قلق بالغ	
			أ – العدد
			ب – السلامة

### 2-34 يرجى تحديد الأسس القانونية التي يُستند إليها حاليا في إجازة الإجهاض في البلد.

#### لا يجوز لأي سبب

	تختلف بحسب			
غير محدد	الولاية القضائية	Y	نعم	الأساس القانوني للإجهاض
				أ - لإنقاذ حياة الأم
				ب – للمحافظة على الصحة البدنية للمرأة
				ج - للمحافظة على الصحة النفسية للمرأة
				د - في حالات الاغتصاب
				ه - في حالات سفاح المحارم

		في حالات اعتلال الأجنة	و –
		في حالات إعاقة المرأة (بدنيا أو ذهنيا أو إدراكيا)	ز –
		لأسباب اقتصادية أو اجتماعية	ح -
		بناء على الطلب	ط –

### 2-35 إذا كان الإجهاض المتعمد جائزًا قانونًا وفقًا لبعض الأسباب أو جميعها، ولكن تُطبق القيود الإضافية، يُرجى توضيح القيود.

	يتفاوت حسب			
غير محدد	الولاية القضائية	У	نعم	القيد
				أ -تطبيق قيود الحمل
				ب - ضرورة الحصول على إذن الاختصاصي (الاختصاصيين)
				الطبيين
				ج – ضرورة الحصول على موافقة أبوية للقاصرات
				د – ضرورة الحصول على موافقة قضائية للقاصرات
				ه – ضرورة الحصول على موافقة الزوج للمتزوجات
				و – التصريح في المرافق المرخصة فقط
				ز - طلب الحصول على مشورة إجبارية أو تطبيق فترات
				انتظار
				ح – حظر الإجهاض الانتقائي

#### 2-36 هل يمكن اتمام أي من الأشخاص التالي ذكرهم بالإجهاض غير القانوني؟ [يُرجى تحديد كل ما ينطبق.]

	شخص يساعد المرأة في إجراء		
لا ينطبق	عملية الإجهاض	مقدم الخدمة	المرأة

# 37-2 هل تُطبق الحكومة أي قانون (قوانين) أو لائحة (لوائح)<sup>(8)</sup> تضمن الحصول على رعاية ما بعد الإجهاض، بغض النظر عن الوضع القانوني للإجهاض؟

У	نعم

## 38-2 إذا كانت الإجابة نعم على 2-37، فهل هناك أي نظم قانونية متعددة(9) تتعارض مع ما سبق؟

У	نعم

# 39-2 هل تُطبق الحكومة أي قانون (قوانين) أو لائحة (لوائح)(8) تُقيد الحصول على خدمات رعاية ما بعد الإجهاض استنادًا إلى أي من السمات التالية؟

У	نعم	القيد
		أ – العمر
		ب - الحالة الاجتماعية
		ج - إذن الطرف الثالث (على سبيل المثال، الزوج، الأب/الوصي، طبي)

يرجى تقديم أي تعليقات ومعلومات إضافية، بما في ذلك أي مراجع أو وصلات تحيل إلى وثائق السياسات ذات الصلة.	40-2

– نماية الوحدة الثانية –